

**LEGISLATIVE ASSEMBLY OF  
YUKON**

First Session of the  
Thirty-third Legislative Assembly

**ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE DU  
YUKON**

Première session de la  
trente-troisième assemblée législative

**BILL NO. 68**

**ACT TO AMEND THE EMPLOYMENT  
STANDARDS ACT**

**PROJET DE LOI N° 68**

**LOI MODIFIANT LA LOI SUR LES  
NORMES D'EMPLOI**

First Reading:

Second Reading:

Committee of the Whole:

Third Reading:

Assented to:

Première lecture :

Deuxième lecture :

Comité plénier :

Troisième lecture :

Date de sanction :

## ACT TO AMEND THE EMPLOYMENT STANDARDS ACT

### EXPLANATORY NOTE

This Bill amends the *Employment Standards Act* provisions that entitle employees to leave without pay when they have a critically ill child or when their child has, as a result of a crime, died or disappeared. The amendments

- reduce the time an employee must have worked for their employer to qualify for these kinds of leave, from 12 months to six months;
- increase the maximum leave period where a child has died, from 35 weeks to 104 weeks; and
- increase the maximum leave period where a child has disappeared, from 35 weeks to 52 weeks.

## LOI MODIFIANT LA LOI SUR LES NORMES D'EMPLOI

### NOTE EXPLICATIVE

Le présent projet de loi modifie les dispositions de la *Loi sur les normes d'emploi* qui permettent aux employés de prendre un congé non payé lorsque leur enfant est gravement malade ou, à la suite d'un crime, leur enfant est décédé ou a disparu. Les modifications :

- réduisent de 12 mois à six mois la période de travail requise à l'emploi de l'employeur pour que l'employé soit admissible à ces congés;
- augmentent la période de congé maximale de 35 semaines à 104 semaines lorsqu'un enfant est décédé;
- augmentent la période de congé maximale de 35 semaines à 52 semaines lorsqu'un enfant a disparu.

## BILL NO. 68

Thirty-third Legislative Assembly

First Session

### ACT TO AMEND THE EMPLOYMENT STANDARDS ACT

The Commissioner of Yukon, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly, enacts as follows

1 This Act amends the *Employment Standards Act*.

Child illness leave amended

2 In subsection 60.02(2), the expression "12 months" is replaced with the expression "six months".

Child death or disappearance leave amended

3(1) In subsection 60.03(2)

(a) the expression "12 months" is replaced with the expression "six months"; and

(b) the expression "35 weeks" is replaced with the expression "104 weeks".

(2) In subsection 60.03(3)

(a) the expression "12 months" is replaced with the expression "six months"; and

(b) the expression "35 weeks" is replaced with the expression "52 weeks".

(3) In subsection 60.03(5), the expression "35 weeks" is replaced

(a) in subparagraph (b)(i) with the expression "104 weeks"; and

(b) in subparagraph (b)(ii) with the

## PROJET DE LOI N° 68

Trente-troisième Assemblée législative

Première session

### LOI MODIFIANT LA LOI SUR LES NORMES D'EMPLOI

Le Commissaire du Yukon, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative, édicte :

1 La présente loi modifie la *Loi sur les normes d'emploi*.

Modification du congé lié à la grave maladie d'un enfant

2 Au paragraphe 60.02(2), l'expression « 12 mois » est remplacée par l'expression « six mois ».

Modification du congé en cas de décès ou de disparition d'un enfant

3(1) Au paragraphe 60.03(2) :

a) l'expression « 12 mois » est remplacée par l'expression « six mois »;

b) l'expression « 35 semaines » est remplacée par l'expression « 104 semaines ».

(2) Au paragraphe 60.03(3)

a) l'expression « 12 mois » est remplacée par l'expression « six mois »;

b) l'expression « 35 semaines » est remplacée par l'expression « 52 semaines ».

(3) Le paragraphe 60.03(5) est modifié en remplaçant l'expression « 35 semaines » par ce qui suit :

a) au sous-alinéa b)(i) par l'expression « 104 semaines »;

b) au sous-alinéa b)(ii) par l'expression « 52

**expression "52 weeks".**

**(4) In subsection 60.03(8), the expression "35 weeks" is replaced with the expression "104 weeks in the case of a death or 52 weeks in the case of a disappearance".**

---

**semaines ».**

**(4) Au paragraphe 60.03(8) l'expression « 35 semaines » est remplacée par l'expression « 104 semaines dans le cas d'un décès ou 52 semaines dans le cas d'une disparition ».**

---